



Contacts :

Le Relais Sénégal
Diamniadio
BP 62 Sébikotane
SÉNÉGAL
Tél : +221 33 836 00 99
relaissenegal@lerelais.org

SOMMAIRE

Page 1

Les chiffres du Mois

Petite Fête avant le départ en congés

Page 2

Projet Maraîcher - Fruitier

Portrait du mois

Malgré les congés nous étions un peu occupés mais nous vous avons pas oublié. Voici le Baatu Keurgui du mois de juillet - août - septembre. ■

Les chiffres du mois



Production :

	Juillet	Août	Sep
Jours ouverts	21	4	20
Grosses balles ouvertes	426	69	436
Poids total	191 399 kg	33 483 kg	202 124 kg
Kilo / jour	9 114	8371	10 106
Petites balles produites	4515	790	4487

Containers dépotés :

	Juil	Août	Sep
Grosses Balles	9	5	6
Petites Balles	3	5	3

Effectifs :

- Centre de Tri : 51
- Magasin Kaolack : 1
- Projet Maraîcher : 9

L'Espoir d'un Toit :

- Total bénéficiaires : 19
- Total montant alloué : 5.905.000 fcfa (9 002 €)

Petite fête avant le départ en congés



Une petite fête a été organisée en août pour les premiers congés des travailleurs du Relais Sénégal . Discours, émotions, musiques, chants, danses et rigolades étaient au rdv. Il n'y avaient que les invités d'honneur, Pierre et Jean-Louis qui manquaient malheureusement au tableau, bloqués en Côte-d'Ivoire. Mais de l'avis unanime, tout le monde recommencera volontiers l'année prochaine. Gare aux absents d'honneurs ■



Portrait du mois



Bonjour,

Je m'appelle Agnès Dieng, j'ai 31 ans et suis mariée à Gualdino. Nous avons 3 enfants « Paul 12 ans, Diana 10 ans et Mariane 5 ans ». Nous avons des origines Cap-Verdiennes.

Mes enfants et moi vivons avec ma famille à Rufisque (15 km du centre de tri). Nous partageons la maison avec 11 autres membres de famille. Pendant la semaine, mon mari vit à Thiès « 30 km du centre de tri » où il essaye de trouver du travail comme peintre. Depuis le 20 avril 2009 ma vie a changé. Je suis venue me présenter au Relais Sénégal avec une boule au ventre, ne croyant pas une seconde à ma chance d'être engagée. Quand Mr Ahmad m'a annoncé que je pouvais commercer, j'étais trop heureuse. Je travaille au poste de T-shirts, il y a une bonne ambiance de camaraderie dans ce groupe. Avant, la vie était dure. J'étais vendeuse de beignets et de friandises dans la rue, cela gagnait +/-1000 fca / jour (1,50 €).

Avec le travail au Relais Sénégal j'ai réussi à épargner et j'ai même acheté un terrain à construire à Sébikotane. Je n'ai pas encore l'argent pour bâtir mais je réfléchis à l'idée de solliciter un crédit auprès de « Espoir d'un Toit ». Ainsi je pourrais venir plus vite habiter avec mes enfants dans notre propre maison, plus proche de mon lieu de travail et peut-être que de cette manière, mon mari pourrait rentrer plus souvent près de nous. Pendant les congés je me suis bien reposée et j'ai passé beaucoup de temps avec mes enfants. Nous avons même été à Thiès pour permettre aux enfants de rester quelque temps avec leur papa.

Je souhaite de tout cœur une bonne continuation au Relais d'ici et d'ailleurs. ■

Projet Maraîcher - Fruitier



Toute l'équipe du Relais Sénégal a le plaisir de vous annoncer le lancement depuis le mois d'août de son premier projet de solidarité Sud - Sud. Perpétuer à notre tour l'esprit du Relais, qui consiste à un réinvestissement systématique de ses bénéficiaires dans des nouvelles activités à forte densité de main d'œuvre qui sont génératrices de revenus dans des projets socio-économiques. Seul véritable moyen de combattre la pauvreté et la marginalisation qui découlent du chômage.

Notre choix s'est porté sur la création d'un projet maraîcher - fruitier dans le village de Térokh « 45 km du centre de tri ».



Les raisons de notre choix :

• Les Femmes et les mères

Le périmètre « 7 Ha » appartient à un groupement de femmes et de mères du village. Notre but est de les aider au développement de la localité et ceci sera un appoint aux autres activités déjà mises en place par elles.

Ceux-ci sont :

- > l'alphabétisation
- > l'achat d'un moulin à mil
- > un forage d'eau

• Les Jeunes

Contenir l'exode rural qui touche de plein fouet les jeunes. Lassés de ne pas trouver du travail au village, ils fuient leurs terres pendant les 9 mois de la saison sèche pour chercher un hypothétique meilleur sort dans les bidonvilles déjà surpeuplés et insalubres de la capitale.

• Promouvoir la sécurité et l'autonomie alimentaire

Nous avons décidé d'investir dans un système d'irrigation pour permettre de cultiver durant toute l'année en lieu et place des 3 mois hypothétiques que dure une saison de pluie au Sénégal.

• L'autonomie financière

- > 9 permanents
- > 176 journaliers
- > +/- 15 prestataires locaux pour les maçonneries, transports divers, ferronnerie, etc.



Une pierre de plus à l'édifice de notre combat de toutes et de tous contre la misère. ■

Le Sénégal en un clin d'œil



Tahib & Aïssatou
25 - 06 - 2011

Mariage de Tahib Diouf, gardien au centre de tri et de Aïssatou Ciss. Nous leur souhaitons au nom de toute l'équipe beaucoup de bonheur. ■

Mlle Aby, 2 ans ½, venue rendre une petite visite au centre de tri où son papa « Demba N'Diaye » travaille à la presse.



Mlle Aby, saluant Mr Omar Samb, expert comptable au centre de tri. ■